



Unia Europejska

Publikacja Suplementu do Dziennika Urzędowego Unii Europejskiej

2, rue Mercier, 2985 Luxembourg, Luksemburg Faks: +352 29 29 42 670

E-mail: [ojs@publications.europa.eu](mailto:ojs@publications.europa.eu)

Informacje i formularze on-line: <http://simap.europa.eu>

## Ogłoszenie dodatkowych informacji, informacje o niekompletnej procedurze lub sprostowanie

### Sekcja I: Instytucja zamawiająca/podmiot zamawiający

#### I.1) Nazwa, adresy i punkty kontaktowe:

Oficjalna nazwa: [Ambasada Rzeczypospolitej Polskiej w Federacji Rosyjskiej](#) Krajowy numer identyfikacyjny: *(jeżeli jest znany)*

Adres pocztowy: [ul. Klimaszkina 4](#)

Miejscowość: [Moskwa](#)

Kod pocztowy: [123557](#)

Państwo: [Federacja Rosyjska \(RU\)](#)

Punkt kontaktowy: [Ambasada Rzeczypospolitej Polskiej w Federacji Rosyjskiej - Wydział Konsularny](#) Tel.: [+7 4952311500](#)

Osoba do kontaktów: [Stanisław Sadowy, Jakub Wysocki](#)

E-mail: [moskwa.amb.konsulat@msz.gov.pl](mailto:moskwa.amb.konsulat@msz.gov.pl)

Faks: [+7 4952311555](#)

**Adresy internetowe:** *(jeżeli dotyczy)*

Ogólny adres instytucji zamawiającej/ podmiotu zamawiającego: *(URL)* [www.moskwa.msz.gov.pl](http://www.moskwa.msz.gov.pl)

Adres profilu nabywcy: *(URL)*

Dostęp elektroniczny do informacji: *(URL)*

Elektroniczne składanie ofert i wniosków o dopuszczenie do udziału: *(URL)*

#### I.2) Rodzaj zamawiającego:

Instytucja zamawiająca

Podmiot zamawiający

## Sekcja II: Przedmiot zamówienia

### II.1.1) Nazwa nadana zamówieniu:

Usługi przyjmowania wniosków wizowych

### II.1.2) Krótki opis zamówienia lub zakupu: *(podano w pierwotnym ogłoszeniu)*

Przedmiotem zamówienia jest świadczenie usług przyjmowania wniosków wizowych w rozumieniu art. 43 Wspólnotowego Kodeksu Wizowego. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia znajduje się w załączniku nr 1 do specyfikacji istotnych warunków zamówienia.

### II.1.3) Wspólny Słownik Zamówień (CPV)

	<b>Słownik główny</b>	<b>Słownik uzupełniający</b> <i>(jeżeli dotyczy)</i>
<b>Główny przedmiot</b>	75211110	

## Sekcja IV: Procedura

### IV.1) Rodzaj procedury (podano w pierwotnym ogłoszeniu)

- Otwarta
- Ograniczona
- Ograniczona przyspieszona
- Negocjacyjna
- Negocjacyjna przyspieszona
- Dialog konkurencyjny
- Negocjacyjna z uprzednim ogłoszeniem
- Negocjacyjna bez uprzedniego ogłoszenia
- Negocjacyjna z publikacją ogłoszenia o zamówieniu
- Negocjacyjna bez publikacji ogłoszenia o zamówieniu
- Udzielenie zamówienia bez uprzedniej publikacji ogłoszenia o zamówieniu w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej

### IV.2) Informacje administracyjne

#### IV.2.1) Numer referencyjny: (podano w pierwotnym ogłoszeniu)

[Amb.741-1-13](#)

#### IV.2.2) Dane referencyjne ogłoszenia w przypadku ogłoszeń przesłanych drogą elektroniczną:

Pierwotne ogłoszenie przesłane przez

- eNotices
- TED eSender

Login: [ENOTICES\\_AmbasadaRPwMoskwie](#)

Dane referencyjne ogłoszenia: [2013-176126](#) rok i numer dokumentu

#### IV.2.3) Ogłoszenie, którego dotyczy niniejsza publikacja:

Numer ogłoszenia w Dz.U.:                      z dnia:                      (dd/mm/rrrr)

#### IV.2.4) Data wysłania pierwotnego ogłoszenia:

[27/12/2013](#) (dd/mm/rrrr)

## Sekcja VI: Informacje uzupełniające

### VI.1) Ogłoszenie dotyczy:

- Procedury niepełnej
- Sprostowania
- Informacji dodatkowych

### VI.2) Informacje na temat niepełnej procedury udzielenia zamówienia:

- Postępowanie o udzielenie zamówienia zostało przerwane
- Postępowanie o udzielenie zamówienia uznano za nieskuteczne
- Zamówienia nie udzielono
- Zamówienie może być przedmiotem ponownej publikacji

### VI.3) Informacje do poprawienia lub dodania :

#### VI.3.1)

- Zmiana oryginalnej informacji podanej przez instytucję zamawiającą
- Publikacja w witrynie TED niezgodna z oryginalną informacją, przekazaną przez instytucję zamawiającą
- Oba przypadki

#### VI.3.2)

- W ogłoszeniu pierwotnym
- W odpowiedniej dokumentacji przetargowej  
(więcej informacji w odpowiedniej dokumentacji przetargowej)
- W obu przypadkach  
(więcej informacji w odpowiedniej dokumentacji przetargowej)

#### VI.3.3) Tekst, który należy poprawić w pierwotnym ogłoszeniu

Miejsce, w którym znajduje się  
zmieniany tekst:

III.2.2) Zdolność ekonomiczna  
i finansowa: Minimalny poziom  
ewentualnie wymaganych  
standardów: (jeżeli dotyczy)

Zamiast:

W ramach spełniania warunku  
dotyczącego zdolności ekonomicznej  
i finansowej, Wykonawcy wykażą, iż  
posiadają na rachunku bankowym  
środki finansowe bądź zdolność  
kredytową w wysokości nie mniejszej  
niż 50.000 euro. W przypadku  
posiadania środków  
finansowych w walucie innej niż  
euro, Zamawiający oceni zdolność  
finansową Wykonawcy przeliczając  
daną walutę na euro po kursie  
ogłaszanych przez Europejski  
Bank Centralny wg kursu  
podanego w dniu, w którym zostało  
przekazane przez Zamawiającego  
ogłoszenie o zamówienia  
do publikacji w Dzienniku  
Urzędowym Unii Europejskiej, tj. w  
dniu .....  
2013 r. W przypadku oferty składanej  
wspólnie przez kilku Wykonawców  
ubiegających się o udzielenie  
zamówienia, ocena wymagań  
określonych powyżej

Powinno być:

W ramach spełniania warunku  
dotyczącego zdolności ekonomicznej  
i finansowej, Wykonawcy wykażą, iż  
posiadają na rachunku bankowym  
środki finansowe bądź zdolność  
kredytową w wysokości nie mniejszej  
niż 50.000 euro. W przypadku  
posiadania środków  
finansowych w walucie innej niż  
euro, Zamawiający oceni zdolność  
finansową Wykonawcy przeliczając  
daną walutę na euro po kursie  
ogłaszanych przez Europejski Bank  
Centralny wg kursu podanego w  
dniu, w którym zostało przekazane  
przez Zamawiającego ogłoszenie  
o zamówieniu do publikacji w  
Dzienniku Urzędowym Unii  
Europejskiej, tj. w dniu 27 grudnia  
2013 r. W przypadku oferty składanej  
wspólnie przez kilku Wykonawców  
ubiegających się o udzielenie  
zamówienia, ocena wymagań  
określonych powyżej

	będzie dokonana łącznie w stosunku do Wykonawców ubiegających się wspólnie o udzielenie zamówienia.	będzie dokonana łącznie w stosunku do Wykonawców ubiegających się wspólnie o udzielenie zamówienia.
Miejsce, w którym znajduje się zmieniany tekst: III.2.2) Zdolność ekonomiczna i finansowa: Informacje i formalności konieczne do dokonania oceny spełnienia wymogów:	Zamiast:  W ramach potwierdzania spełnienia warunku zdolności ekonomicznej i finansowej, Wykonawca winien: a) przedstawić informację banku lub spółdzielczej kasy oszczędnościowo-kredytowej, potwierdzającą posiadanie środków finansowych lub zdolność kredytową wykonawcy na kwotę nie mniejszą niż 50 000 euro, wystawioną nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert. W przypadku posiadania środków finansowych w walucie innej niż euro, Zamawiający oceni zdolność finansową Wykonawcy przeliczając daną walutę na euro po kursie ogłaszanym przez Europejski Bank Centralny wg kursu podanego w dniu, w którym zostało przekazane przez Zamawiającego ogłoszenie o zamówienia do publikacji w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej, tj. w dniu ..... 2013 r.;	Powinno być:  W ramach potwierdzania spełnienia warunku zdolności ekonomicznej i finansowej, Wykonawca winien przedstawić informację banku lub spółdzielczej kasy oszczędnościowo-kredytowej, potwierdzającą posiadanie środków finansowych lub zdolność kredytową wykonawcy na kwotę nie mniejszą niż 50 000 euro, wystawioną nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert. W przypadku posiadania środków finansowych w walucie innej niż euro, Zamawiający oceni zdolność finansową Wykonawcy przeliczając daną walutę na euro po kursie ogłaszanym przez Europejski Bank Centralny wg kursu podanego w dniu, w którym zostało przekazane przez Zamawiającego ogłoszenie o zamówieniu do publikacji w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej, tj. w dniu 27 grudnia 2013 r.

**VI.3.4) Daty, które należy poprawić w pierwotnym ogłoszeniu**

Miejsce, w którym znajdują się zmieniane daty:	Zamiast:	Powinno być:
--	----------	--------------

**VI.3.5) Adresy i punkty kontaktowe, które należy poprawić**

**VI.3.6) Tekst, który należy dodać do pierwotnego ogłoszenia**

Miejsce, w którym należy dodać tekst:	Tekst do dodania:
---------------------------------------	-------------------

**VI.4) Inne dodatkowe informacje:**

**VI.5) Data wysłania niniejszego ogłoszenia:**